

Considérant qu'il est nécessaire de prendre sans délai des mesures afin d'éviter tout risque d'intoxication à la dioxine chez le consommateur,

Arrête :

Article 1^{er}. L'abattage des volailles dans les abattoirs est interdit le 3 juin 1999, sauf si l'Institut d'expertise vétérinaire dispose à ce jour d'une liste d'exploitations faisant l'objet de mesures conservatoires prises par le Ministre qui a l'agriculture dans ses attributions;

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 2 juin 1999.

Bruxelles, le 2 juin 1999.

L. VAN DEN BOSSCHE

Overwegende dat onverwijld maatregelen moeten worden genomen om elk risico op dioxinevergiftiging bij de consument te vermijden,

Besluit :

Artikel 1. Het slachten van gevogelte in de slachthuizen is verboden op 3 juni 1999, behoudens indien het Instituut voor veterinaire keuring op die dag beschikt over een lijst van de bedrijven die het voorwerp uitmaken van bewarende maatregelen uitgevaardigd door de Minister tot wiens bevoegdheid de landbouw behoort;

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 2 juni 1999.

Brussel, 2 juni 1999.

L. VAN DEN BOSSCHE

F. 99 — 1627

[C - 99/22570]

2 JUIJN 1999. — Arrêté ministériel portant des mesures relatives à certains produits d'origine animale

Le Ministre de la Santé publique,

Vu la loi du 24 janvier 1977 relative à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées alimentaires et autres produits, notamment l'article 6bis;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il est nécessaire de prendre sans délai des mesures afin d'éviter tout risque d'intoxication à la dioxine chez le consommateur,

Arrête :

Article 1^{er}. L'abattage des porcs dans les abattoirs est interdit le 3 juin 1999.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 2 juin 1999.

Bruxelles, le 2 juin 1999.

L. VAN DEN BOSSCHE

N. 99 — 1627

[C - 99/22570]

2 JUNI 1999. — Ministerieel besluit houdende maatregelen betreffende sommige producten van dierlijke oorsprong

De Minister van Volksgezondheid,

Gelet op de wet van 24 januari 1977 betreffende de bescherming van de gezondheid van de verbruikers op het stuk van de voedingsmiddelen en andere producten, inzonderheid op artikel 6bis;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat onverwijld maatregelen moeten worden genomen om elk risico op dioxinevergiftiging bij de consument te vermijden,

Besluit :

Artikel 1. Het slachten van varkens in de slachthuizen is verboden op 3 juni 1999.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 2 juni 1999.

Brussel, 2 juni 1999.

L. VAN DEN BOSSCHE

MINISTERE DE LA JUSTICE ET MINISTERE DES FINANCES

F. 99 — 1628

[C - 99/03224]

12 AVRIL 1999. — Arrêté ministériel portant approbation des modifications au règlement d'ordre intérieur de la cellule de traitement des informations financières

Le Ministre de la Justice
et
Le Ministre des Finances,

Vu la loi du 11 janvier 1993 relative à la prévention de l'utilisation du système financier aux fins du blanchiment de capitaux, notamment l'article 11;

Vu l'arrêté royal du 11 juin 1993 relatif à la composition, à l'organisation, au fonctionnement et à l'indépendance de la cellule de traitement des informations financières, notamment l'article 11;

Vu l'arrêté ministériel du 4 août 1993 portant approbation du règlement d'ordre intérieur de la cellule de traitement des informations financières,

Arrête :

Article 1^{er}. Les modifications au règlement d'ordre intérieur de la cellule de traitement des informations financières approuvées par l'arrêté ministériel du 4 août 1993, annexées au présent arrêté, sont approuvées.

MINISTERIE VAN JUSTITIE EN MINISTERIE VAN FINANCIËN

N. 99 — 1628

[C - 99/03224]

12 APRIL 1999. — Ministerieel besluit tot goedkeuring van de wijzigingen aan het huishoudelijk reglement van de cel voor financiële informatieverwerking

De Minister van Justitie
en
De Minister van Financiën,

Gelet op de wet van 11 januari 1993 tot voorkoming van het gebruik van het financiële stelsel voor het witwassen van geld, inzonderheid artikel 11;

Gelet op het koninklijk besluit van 11 juni 1993 inzake de samenstelling, de organisatie, de werking en de onafhankelijkheid van de cel voor financiële informatieverwerking, inzonderheid artikel 11;

Gelet op het ministerieel besluit van 4 augustus 1993 tot goedkeuring van het huishoudelijk reglement van de cel voor financiële informatieverwerking,

Besluit :

Artikel 1. De bij dit besluit gevoegde wijzigingen aan het huishoudelijk reglement van de cel voor financiële informatieverwerking, goedgekeurd door het ministerieel besluit van 4 augustus 1993, worden goedgekeurd.